Getxo
UDAL EGOITZA
RESIDENCIA MUNICIPAL

Ormetxe, 22
48992 GETXO (Bizkaia)
Tf. 94 403 47 40 - 94 491 04 99
Faxa: 94 403 47 41

"GETXOKO JESUSEN BIHOTZAREN UDAL EGOITZA" TOKIKO ERAKUNDE AUTONOMOAREN ONDASUN ETA ESKUBIDEEN INBENTARIOAN 2014KO ABENDUAREN 31N EGINDAKO ZUZENKETAK ONARTZEA

APROBACIÓN DE LA RECTIFICACIÓN DEL INVENTARIO DE BIENES Y DERECHOS DEL ORGANISMO AUTÓNOMO LOCAL "RESIDENCIA MUNICIPAL DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS DE GETXO"A FECHA 31 DE DICIEMBRE DE 2014

2014ko ekitaldian zehar Ondasunen eta Eskubideen Inbentarioan egin diren aldaketak aztertu dira.

Vistas las variaciones producidas en el Inventario de Bienes y Derechos a lo largo del ejercicio 2014; y,

GERTAERA: Batza Artezkariak 2013ko otsailaren 17an hartutako 03 Erabakiaren bidez onartu zen "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomoaren Ondasun eta Eskubideen Inbentarioaren erregularizazioa 2013eko abenduaren 31n.

RESULTANDO: Que, mediante Acuerdo nº 03 del Consejo Rector, de fecha 17 de febrero de 2014 se aprobó la regularización del Inventario de Bienes y Derechos del Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo" a fecha 31 de diciembre de 2013; y,

GERTAERA: 2014ko ekitaldian zehar egindako jarduerek erakunde autonomoaren ondasunak eta eskubideak aldatu dituzte eta, ondorioz, aldaketa horiek inbentarioan jaso behar dira.

RESULTANDO: Que, a lo largo del ejercicio 2014 se han producido una serie de actuaciones que por suponer variación de los bienes y derechos de titularidad del organismo autónomo han de ser necesariamente reflejadas en el Inventario; y,

GERTAERA: "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomoak Getxoko Udalarena den Udal Egoitza izeneko higiezina du atxikita ezarri zaizkion xedeak betetzeko.

RESULTANDO: Que, el Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo" tiene adscrito para el cumplimiento de sus fines el inmueble titularidad del Ayuntamiento de Getxo denominado Residencia Municipal; y,

GERTAERA: "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde

RESULTANDO: Que, una vez realizada la comprobación pertinente del inventario

Autonomoaren ondasunen inbentarioan egiaztapen egokia egin ostean 2014ko abenduaren 31n, hurrengo osaketa ezarri da:

de bienes del Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo" a fecha 31 de diciembre de 2014, aparece con la siguiente composición:

EPIGRAFEA/EPÍGRAFE		**ONDASUN KOPURUA NÚMERO DE BIENES**	**INBENTARIOKO BALIOA (€) VALOR INVENTARIO (€)**
1	*Higiezinak* Inmuebles**	1	13.179.597,62
2	*Kredituak eta eskubideak Créditos y derechos*	1	4.237,71
3	*Higigarriak / Muebles*	3.534	828.347,85

***Getxoko Udalaren ondasuna, "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomora atxikita dagoena**

***Bien de titularidad del Ayuntamiento de Getxo adscrito al Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo"**

OINARRIA: Tokiko Erakundeen Ondasunen Araudiko 17. artikuluan xedatutakoa betez:

CONSIDERANDO; Que, a tenor de lo dispuesto en el Articulo 17 del Reglamento de Bienes de las Entidades Locales:

"1. Tokiko korporazioek euren ondasun eta eskubide guztien inbentarioak egin behar dituzte nahitaez, ondasun eta eskubide horien izaera edo eskuratzeko modua edozein izanik ere.

"1. Las Corporaciones Locales están obligadas a formar inventarios de todos sus bienes y derechos, cualquiera que sea su naturaleza o forma de adquisición.

2. Atal honetako arauak betez, tokiko korporazioen menpekoak diren eta izaera propioa daukaten erakundeen ondasun, zerbitzu eta eskubideentzat

2. Con sujeción a las normas contenidas en esta Sección, se formaran inventarios separados de los bienes y servicios y derechos pertenecientes a Entidades con

Getxo
UDAL EGOITZA
RESIDENCIA MUNICIPAL

Ormetxe, 22
48992 GETXO (Bizkaia)
Tf. 94 403 47 40 - 94 491 04 99
Faxa: 94 403 47 41

__inbentario bereiziak egingo dira.__"

OINARRIA: Beste alde batetik, Toki Araubidearen Oinarrien 7/1985 Legearen 85 bis 1.g) artikuluan hauxe ezarri da (tokiko gobernua modernizatzeko neurriei buruzko abenduaren 18ko 57/2003 Legeak emandako idazkuntzan):

"1. Udalaren eskumeneko zerbitzuak zuzenean tokiko erakunde autonomoen eta tokiko enpresa-erakunde publikoen bidez kudeatzen direnean, Estatuko Administrazio Orokorraren antolaketari eta funtzionamenduari buruzko apirilaren 14ko 6/1997 Legearen 45-52 artikuluetan eta 53-60 artikuluetan xedatutakoa bete beharko da, hurrenez hurren, baldin eta aplikagarriak badira. Nolanahi ere, hurrengo berezitasunak ere bete beharko dira:

g) Ondasunen eta eskubideen inbentarioa urtero bidali beharko da tokiko erakundeko zinegotzigora, arlora edo organo baliokidera."

OINARRIA: Halaber, Administrazio Publikoen Ondarea arautu duen 33/2003 Legearen 32. artikuluan ezarri da administrazio publikoek ezinbestean inbentariatu behar dituztela haien ondarea osatzen duten ondasunak eta eskubideak. Horretarako, gainera, horiek identifikatzeko moduko aipamen zehatzak jaso beharko dituzte, baita horien egoera juridikoa eta une horretan duten xedea edo erabilera azaltzeko beharrezkoak diren aipamenak ere.

__personalidad propia y dependientes de las Corporaciones Locales.__."

CONSIDERANDO; Que, por otro lado el articulo 85 bis 1.g) de la Ley 7/1985 de Bases de Régimen Local en la redacción dada por la Ley 57/2003, de 18 de diciembre, de medidas para la modernización del gobierno local establece:

"1. La gestión directa de los servicios de la competencia local mediante las formas de organismos autónomos locales y de entidades publicas empresariales locales se regirán, respectivamente, por lo dispuesto en los artículos 45 a 52 y 53 a 60 de la Ley 6/1997, de 14 de abril, de organización y funcionamiento de la administración general del estado, en cuanto les resultase de aplicación, con las siguientes especialidades:

g) Su inventario de bienes y derechos se remitirá anualmente a la concejalía, área u órgano equivalente de la entidad local."

CONSIDERANDO: Que, asimismo la Ley 33/2003 reguladora del Patrimonio de las Administraciones Públicas en su artículo 32 determina que las Administraciones públicas están obligadas a inventariar los bienes y derechos que integran su patrimonio, haciendo constar, con el suficiente detalle, las menciones necesarias para su identificación y las que resulte precisas para reflejar su situación jurídica y el destino o uso a que están siendo dedicados; y,

OINARRIA: Arestian aipatu 32. artikuluko 4. idatz-zatian ezarri da autonomia-erkidegoen, tokiko erakundeen eta haiei lotutako edo haien menpeko zuzenbide publikoko erakundeen ondare-inbentarioan gutxienez ondasun higiezinak eta horiek dituzten eskubide errealak jaso behar direla.

CONSIDERANDO: Que, el artículo 32 anteriormente citado en su apartado 4º establece que el inventario patrimonial de las comunidades autónomas, entidades locales y entidades de Derecho público, vinculadas o dependientes de ellas incluirá, al menos, los bienes inmuebles y los derechos reales sobre los mismos; y,

OINARRIA: Bestalde, ekainaren 13ko 1372/1986 EDren bidez onartu den Tokiko Erakundeen Ondasunen gaineko Araudiak III. kapituluko (Ondasunen artapena eta babesa) 1. atalean arautzen ditu ondasunen inbentarioa eta erregistroa (17-36 arteko artikuluak, biak barne).

CONSIDERANDO: Que, por otro lado, el Reglamento de Bienes de las Entidades Locales aprobado por RD 1372/1986, de 13 de junio regula en su Capítulo III (Conservación y tutela de bienes), Sección 1ª del inventario y registro de los bienes (artículos 17 a 36 ambos inclusive); y,

OINARRIA: Inbentarioan bereizita deskribatu behar dira, horien izaera kontuan hartuta, eta hurrengo epigrafeen arabera multzokatuko dira: 1. Higiezinak, 2. Eskubide errealak, 3. Ondasun higigarri historikoak, artistikoak edo balio ekonomiko handikoak, 4. Udalaren ondasun higigarrien balioak, kredituak eta eskubideak, 5. Ibilgailuak, 6. Azienda, 7. Aurreko epigrafeetan sartzen ez diren ondasun higigarriak eta 8. Ondasun eta eskubide errebertigarriak.

CONSIDERANDO: Que, en el inventario se reseñarán, por separado, según su naturaleza, agrupándolos a tenor de los siguientes epígrafes: 1º Inmuebles, 2º Derechos reales, 3º Muebles de carácter histórico, artístico o de considerable valor económico, 4º Valores mobiliarios, créditos y derechos, de carácter personal de la Corporación, 5º Vehículos, 6º Semovientes, 7º Muebles no comprendidos en los anteriores enunciados y 8º Bienes y derechos revertibles; y,

OINARRIA: "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomoaren Estatutuetako 9. artikuluan ezarri da Batza Artezkariak honako eginkizunak izango dituela:

CONSIDERANDO: Que, según lo establecido en el artículo 9 de los Estatutos del Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo"

Getxo
UDAL EGOITZA
RESIDENCIA MUNICIPAL

Ormetxe, 22
48992 GETXO (Bizkaia)
Tf. 94 403 47 40 - 94 491 04 99
Faxa: 94 403 47 41

corresponderán al Consejo Rector las siguientes funciones:

"d.- Erakundearen inbentarioa prestatzea eta onartzea, baita urteko zuzenketak ere. Gero udalari emango zaio horien berri."

"d.- Formar y aprobar el inventario del Organismo, así como las rectificaciones anuales, comunicándolo al Ayuntamiento."; y,

OINARRIA: Toki Araubidearen Oinarrien apirilaren 2ko 7/1985 Legea; Legegintzako 781/1986 ED, Toki Araubidearen esparruan indarrean daude lege-mailako xedapenen Testu Bategina onartu duena; Tokiko Erakundeen Ondasunen gaineko Araudia, ekainaren 13ko 1372/1986 EDaren bidez onartu dena; Administrazio Publikoen Ondarea arautu duen 33/2003 Legea; "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomoaren Estatutuak eta aplikagarria den gainerako legeria.

VISTOS: Ley 7/1985, de 2 de abril, de Bases de Régimen Local, RD Legislativo 781/1986, por el que se aprueba el Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, Reglamento de Bienes de las Entidades Locales aprobado por RD 1372/1986, de 13 de junio; Ley 33/2003 reguladora del Patrimonio de las Administraciones Públicas; Estatutos del Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo"y demás legislación concordante; y,

Bada, Udal Egoitzaren Gobernu Batzordeko presidenteak eskatuta, Batza Artezkariari aurkezten zaio hurrengo

A instancia del Presidente de la Junta de Gobierno de la Residencia Municipal, se eleva a la consideración del Consejo Rector, la siguiente,

ERABAKI PROPOSAMENA

LEHENA.- "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomoaren 2014ko abenduaren 31ko Udal Inbentarioa onartzea, erantsitako bolumenean (I. liburukia) azaltzen diren baldintzetan. Behean laburtzen da:

PROPUESTA DE ACUERDO

PRIMERO.- Aprobar el Inventario Municipal del Organismo Autónomo Local "Residencia Municipal del Sagrado Corazón de Jesús de Getxo" a fecha 31 de diciembre de 2014 en los términos expresados en el volúmen anexo (Tomo I) y cuyo cuadro resumen es el siguiente:

EPIGRAFEA/EPÍGRAFE		ONDASUN KOPURUA NÚMERO DE BIENES	INBENTARIOAREN BALIOA (€) VALOR INVENTARIO (€)
1	*Higiezinak*/Inmuebles**	1	13.179.597,62
2	*Kredituak eta eskubideak / Créditos y derechos*	1	4.237,71
3	*Higigarriak/ Muebles*	3.534	828.347,85

***Getxoko Udalaren ondasuna, "Getxoko Jesusen Bihotzaren Udal Egoitza" Tokiko Erakunde Autonomora atxikita dagoena**

BIGARRENA.- Erabaki honen berri emango zaio eta onartutako Inbentarioa laburtzen duen kopia bat helaraziko zaio Gizarte Zerbitzuen Zinegotzigoari.

Getxo, 2015ko martxoaren 09an.

SEGUNDO.- Dar traslado del presente acuerdo así como de una copia resumen del Inventario que se aprueba, a la Concejalía de Servicios Sociales.

Getxo a 9 de marzo de 2015

Isabel OLABARRI GORTAZAR

GERENTE/GERENTEA

Kepa MIÑAMBRES LLONA

GETXOKO UDAL EGOITZAKO E.A.KO PRESIDENTEA

PRESIDENTE DEL O.A RESIDENCIA MUNICIPAL DE GETXO